

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2016/2355,**annettu 12 päivänä joulukuuta 2016,**

Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan välisellä assosiaatiosopimuksella perustetussa kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevässä assosiaatiokomiteassa Euroopan unionin puolesta esitettävästä kannasta välimiehiä koskevan luettelon laatimiseen

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan 4 kohdan ensimmäisen alakohdan yhdessä sen 218 artiklan 9 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan välinen assosiaatiosopimus ⁽¹⁾, jäljempänä 'sopimus', tuli voimaan 1 päivänä heinäkuuta 2016.
- (2) Sopimuksen 404 artiklan 1 kohdan mukaisesti sopimuksen 438 artiklan 4 kohdassa tarkoitettu kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevä assosiaatiokomitea laatii kuuden kuukauden kuluessa sopimuksen voimaantulosta luettelon vähintään 15 henkilöstä, jotka voivat toimia välimiehinä riitojenratkaisumenettelyissä.
- (3) Osapuolet ovat neuvotelleet alustavasta luettelosta henkilöistä, jotka voivat toimia välimiehinä riitojenratkaisumenettelyissä. Sopimuksen 404 artiklan 1 kohdan mukaisesti luettelossa on viisi unionin ehdottamaa välimiesehdokasta, viisi Moldovan tasavallan ehdottamaa välimiesehdokasta ja viisi kolmansien maiden kansalaista, jotka voivat toimia välimiespaneelin puheenjohtajana.
- (4) On aiheellista määrittää kanta joka esitetään unionin puolesta kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevässä assosiaatiokomiteassa sellaisten henkilöiden luettelosta, jotka voivat toimia välimiehinä riitojenratkaisussa,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevässä assosiaatiokomiteassa riitojenratkaisussa välimiehinä toimivien henkilöiden luettelon laatimisesta unionin puolesta esitettävä kanta perustuu tähän päätökseen liitettyyn kyseisen komitean päätösluonnokseen.

Unionin edustajat kauppaan liittyvien kysymysten kokoonpanossa olevassa assosiaatiokomiteassa voivat sopia päätösluonnokseen tehtävistä vähäisistä teknisistä korjauksista ilman uutta neuvoston päätöstä.

2 artikla

Kun kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevän assosiaatiokomitean päätös on annettu, se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

⁽¹⁾ EUVL L 260, 30.8.2014, s. 4.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Brysselissä 12 päivänä joulukuuta 2016.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
G. MATEČNÁ

LUONNOS

**KAUPPAAN LIITTYVIÄ KYSYMYKSIÄ KÄSITTELEVÄN EU:N JA MOLDOVAN TASAVALLAN
ASSOSIAATIOKOMITEAN PÄÄTÖS N:o .../2016,****annettu ... päivänä ...kuuta ...,****Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan
tasavallan välisen assosiaatiosopimuksen 404 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun välimiesten luettelon
laatimisesta**

KAUPPAAN LIITTYVIÄ KYSYMYKSIÄ KÄSITTELEVÄ ASSOSIAATIOKOMITEA, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan välisen assosiaatiosopimuksen, ja erityisesti sen 404 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan välinen assosiaatiosopimus ⁽¹⁾, jäljempänä 'sopimus', tuli voimaan 1 päivänä heinäkuuta 2016.
- (2) Sopimuksen 404 artiklan 1 kohdan mukaisesti sopimuksen 438 artiklan 4 kohdassa tarkoitettu kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevä assosiaatiokomitea laatii viimeistään kuuden kuukauden kuluttua sopimuksen voimaantulosta luettelon vähintään 15 henkilöistä, jotka voivat toimia välimiehinä riitojenratkaisumenettelyissä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Luettelo henkilöistä, jotka voivat toimia välimiehinä riitojenratkaisumenettelyissä Euroopan unionin, Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan välisen assosiaatiosopimuksen 404 artiklan 1 kohdan soveltamiseksi, vahvistetaan tämän päätöksen liitteessä esitetyn mukaisesti.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty

*Kauppaan liittyviä kysymyksiä käsittelevän
assosiaatiokomitean puolesta
Puheenjohtaja*

⁽¹⁾ EUVL L 260, 30.8.2014, s. 4.

LIITE

SOPIMUKSEN 404 ARTIKLAN 1 KOHDASSA TARKOITETTU VÄLIMIESTEN LUETTELO

Moldovan tasavallan ehdottamat välimiehet

1. Mihail BURUIANĂ
2. Procop BURUIANĂ
3. Octavian CAZAC
4. Lilia GRIBINCEA
5. Viorel RUSU

Euroopan unionin ehdottamat välimiehet

1. Jacques BOURGEOIS
2. Claus-Dieter EHLERMANN
3. Pieter Jan KUIJPER
4. Giorgio SACERDOTI
5. Ramon TORRENT

Puheenjohtajat

1. Leora BLUMBERG (Etelä-Afrikka)
 2. William DAVEY (Yhdysvallat)
 3. Merit JANOW (Yhdysvallat)
 4. Helge SELAND (Norja)
 5. David UNTERHALTER (Etelä-Afrikka)
-